



Redaktion und Administrations:  
Krakau, Dunajewskigasse Nr. 5.  
Telefon: Tag 2814, Nacht 3546.

Telegramm-Adresse:  
KRAKAUER ZEITUNG.

Postsparkassenkonto Nr. 144.558.

Zuschriften sind nur an  
die Adresse „Krakauer Zeitung“  
Krakau 1, Abt. für Militär,  
zu richten.

Manuskripte werden nicht  
rückgesandt.

# KRAKAUER ZEITUNG

ZUGLEICH AMTLICHES ORGAN DES K. U. K. FESTUNGS-KOMMANDOS KRAKAU.

II. Jahrgang.

Donnerstag, den 12. Oktober 1916.

Nr. 284.

Abonnement:  
Einzelnummern 10 h  
Monatsabonnement für Krakau  
mit Zustellung ins Haus K 2-40,  
Postversand nach auswärts K 3-  
Abheftige Inseratensammlungen aus  
Österreich-Ungarn (mit Aus-  
nahme von Galizien und den  
inkorporierten Provinzen) und das  
Ausland bei  
M. Dekes Nachf. A.-G. Wien I.  
Wollzeile 18.

## Das Rotbuch über Rumänien.

Zwei Jahre nach dem Tode König Karls ist vom Ministerium des Äusseren eine Sammlung diplomatischer Aktenstücke veröffentlicht worden, die unsere Beziehungen zu Rumänien in der Zeit vom 22. Juli 1914, an welchem Tage die bevorstehende Note an Serbien zu vertraulicher Bekantgabe an den König und an den Ministerpräsidenten von Rumänien übermittelt wurde, bis zur Kriegserklärung Rumäniens umfasst. Das Rotbuch bildet eine Zusammenfassung von Tatsachen, die mit seltener Klarheit und Eindringlichkeit den Beweis dafür liefern, wie sehr Rumänien nach dem Tode König Karls unter dem Banne und Einfluss der Entente stand, die bei König Ferdinand von Rumänien und Brattianu Entgegenkommen und leichtes Gehör fand.

Solange König Karl lebte, vermochte er wenigstens die ehrliche Neutralität aufrecht zu erhalten; zwar sei auf die militärische Unterstützung Rumäniens nicht zu rechnen, aber keine Macht der Erde könne ihn je dazu bewegen, die Waffen gegen die Monarchie zu ergreifen. Nach seinem Tode hat sich das Bild geändert. Sein Neffe hat sich schon als Kronprinz in der Rolle des wenig Einflussreichen gefallt. Wir vermehren, dass König Ferdinand von Rumänien seine Ausflucht darin suchte, dass alle Welt den Krieg gegen uns wolle und dass es unmöglich sei, den Krieg gegen Russland zu führen. (23. September 1914.) Die Verhandlungstätigkeit zwischen Rumänien und der Entente nahm immer grössere Dimensionen an, und nur sehr starke Worte von unserer Seite vermochten im Laufe des Jahres 1915 den Neutralitätsbruch Rumäniens hintanzuhalten. Graf Czernin berichtet über eine Audienz beim König am 10. März 1916 und fügte hinzu, die Gefahr liege in dem schlechten Willen Brattianus, energische Präventivmassnahmen zu treffen. Demals schon war die russische Seite aufgegangen, die grosse Versprechungen für die Zukunft und manche Drohungen enthielt: Brattianu wollte das Land in den Krieg gegen uns treiben und wartete nur noch auf den geeigneten Augenblick.

Am 19. Juni dieses Jahres finden wir in einem Berichte des Grafen Czernin das merkwürdige Wort, dass die durch Kanonen geschaffenen Fakta viel stärker sind, als diplomatische Schritte. Diplomatische Arbeit könne gefährliche Schritte Rumäniens aufschreiben und verzögern, in letzter Instanz jedoch nicht verhindern. Als die Abmachungen zwischen der Entente und Rumänien nur noch der letzten Formalitäten bedurften, hatte Brattianu noch die Stirne, Erpressungen auf die Monarchie zu versuchen. Ein Bericht des Grafen Czernin vom 8. August sagt, Brattianu habe in Aussicht gestellt, die Neutralität könne mit einem territorialen Anbot in der Bukowina erleichtert werden. Die so gewogene Abrechnung dieses Ansinnens durch unseren Gesandten erwies sich vollkommen der Auffassung, die der Minister des Äusseren vertrat. Am Tage vor der Kriegserklärung gebrauchte König Ferdinand von Rumänien dem Grafen Czernin gegenüber Ausdrücke, während Brattianu auf das bestimmteste erklärte, er wolle, könne und

## Oesterr.-ung. Generalstabsbericht.

Amlich wird verlautbart: 11. Oktober 1916.

Wien, 11. Oktober 1916.

### Oestlicher Kriegsschauplatz:

An der siebenbürgischen Südfiont keine besonderen Ereignisse. Bei Brasso (Kronstadt) wird der Grenzraum gesäubert. Csikszereda ist wieder besetzt. Im Görgenysgebirge hält der Widerstand des Feindes an. Nördlich von Kirilbaba wurde ein russischer Vorstoss abgeschlagen.

### Italienischer Kriegsschauplatz:

Die Schlacht am Südlügel der küstenländischen Front dauerte Tag und Nacht fort und erstreckte sich auch auf den Raum nördlich der Wippach bei St. Peter. An der ganzen Front zwischen diesem Orte und dem Meere griffen sehr starke italienische Kräfte an. Dem Feinde gelang es an mehreren Stellen in unsere ersten Gräben einzudringen. Südlich von Novavas gewann er sogar anfänglich gegen Jamiano Raum. Unsere Gegenstösse warfen die Italiener aber überall wieder zurück. Um einzelne im feindlichen Besitz gebliebene Grabenstücke wird noch gekämpft. 1400 Gefangene blieben in den Händen unserer Truppen.

Die Kampftätigkeit an der Fleimstalfront hat nachgelassen. Die Italiener haben hier in den letzten Kämpfen nichts erreicht. Das Gefecht am Pasubio ist noch nicht abgeschlossen.

### Südöstlicher Kriegsschauplatz:

Bei den k. u. k. Truppen nichts von Belang.

Der Stellvertreter des Chefs des Generalstabes: v. Höfer, FML.

## Ereignisse zur See.

Am 10. I. M. abends hat eines unserer Seeflugzeuggeschwader die militärischen Objekte von Monfalcone und Staranzano erfolgreich mit Bomben belegt. In der Nacht vom 10. auf 11. I. M. griff ein Seeflugzeuggeschwader die Hafenanlagen, die Hangars und die Batterien von Vloras sowie die dort befindlichen feindlichen Schiffe mit bestem Erfolg an. Starke, noch lange sichtbare Brände in der Stadt und der Brand eines Öltanks wurden beobachtet. Alle Flugzeuge sind von diesen Unternehmungen trotz heftigstem Abwehrfeuer unversehrt nach ihren Basisstationen zurückgekehrt.

### Flottenkommando.

werde neutral bleiben. Der am folgenden Tage stattfindende Kronrat werde beweisen, dass er die Wahrheit spreche. Das letzte Stück der Aktensammlung ist ein Telegramm unseres Gesandten in Stockholm Grafen Hadik. Darin wird mitgeteilt, dass Russland am 24. August ein Ultimatum in Bukarest gestellt habe und dass der König den Kronrat vor eine fertige Tatsache brachte.

Aus dieser streng sachlichen, jeder pathetischen Form entbehrenden Darstellung des Rotbuches geht die ganze Verschlagenheit und Tücke jenes Mannes hervor, der heute zu spät einsehen mag, welches Unglück er

über sein Land gebracht hat. Der Verrat eines Königs und die Käuflichkeit seines ersten Ratgebers — das sind die dokumentarisch erwiesenen Tatsachen, die wir aus dem Rotbuch schöpfen. Von neuem aber sehen wir, dass die österreichisch-ungarische Monarchie und ihr diplomatischer Vertreter in Rumänien die ehrwürdigen Traditionen des alten Reiches, die sich auf Offenheit und Ehrlichkeit im internationalen Verkehr stützen, auch in diesem Falle mit gewohnter Treue und ihrer grossen Vergangenheit würdig aufrecht erhalten haben.

e. s.

## TELEGRAMME.

### Der Krieg gegen Rumänien. Die Befreiung Siebenbürgens.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Klausenburg, 11. Oktober.

Der Regierungskommissär Nikolaus Retegh hat sich über seine Inspektionsreise in die Komitate Hermannstadt, Fogaras und Nagy-Küküllö folgenden Eindrücken geäußert:

Ich habe mit Entsetzlichkeit festgestellt können, dass die beweglichen und unbeweglichen Güter der Bevölkerung zum größten Teile unversehrt geblieben sind. Ich möchte feststellen, dass sich im gegenwärtigen Augenblick kein Feind mehr in den Komitaten Hermannstadt, Fogaras und Nagy-Küküllö befindet und auch in den Komitaten Brassó und Székely-Udvarhely ist nur ein geringer Teil von der feindlichen Invasion betroffen. Unterwegs habe ich von General von Falkenhayn selbst die freudige Nachricht von der Wiedereroberung Brassós und Székely-Udvarhelys erhalten.

Er sagte bei der Mahlzeit: Es gerührt mir zu ausserordentlicher Freude, in Gegenwart des Vertreters der ungarischen Regierung von den neuerlichen Erfolgen unserer Kämpfer berichten zu können und hervorzuheben, dass an der Erzielung dieser Erfolge die Schulter an Schulter mit unseren Armeen kämpfenden Honvédtruppen bedeutenden Anteil nehmen.

### Erkrankung des Königs von Rumänien.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Zürich, 11. Oktober.

Hiesige Blätter melden, dass der König von Rumänien erkrankt ist.

### Das Werben um russische Hilfe.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Paris, 11. Oktober.

„Petit Journal“ meldet aus Bukarest, dass der bisherige rumänische Generalstabschef Iliescu in besonderer Mission nach Petersburg gereist sei.

### Die Luftangriffe auf Bukarest.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Genf, 11. Oktober.

„Petit Journal“ meldet aus Bukarest: Die Hauptstadt erlebte seit dem letzten Freitag drei neue Besuche von feindlichen Luftschiffen.

## Türkischer Generalstabsbericht.

Konstantinopel, 10. Oktober. (KB.)

Die „Agence Milli“ meldet aus dem Hauptquartier:

An der Persischen, Tigris- und Euphrat-Front nichts von Belang.

Kaukasusfront: Am rechten Flügel nahmen wir Stellungen und Lager des Feindes unter wirksames Feuer und fügten ihm zahlreiche Verluste zu. Die Bedienungsgewandtschaft einiger feindlicher Maschinengewehre wurde zersprengt.

## Bulgarischer Generalstabsbericht.

Sofia, 10. Oktober. (KB.)

Der Generalstabsbericht vom 10. ds. besagt:

Zwischen Prespa-See und der Czerna lebhaftes Geschütztätigkeit. Im Czerna-Engen wiesen wir alle feindlichen Angriffe durch unser Geschützfeuer und stellenweise auch durch Gegenangriffe zurück. Im Meglenka-Tal schwaches Geschützfeuer. Zu beiden Seiten des Wardar Ruhe. Am Fusse der Belasica Planina heftiges Geschützfeuer. An der Strumafont Patrouillengefechte.

An der rumänischen Front herrscht längs der Donau und in der Dobrudscha Ruhe. An der Küste des Schwarzen Meeres beschossen fünf russische Kriegsschiffe den Hafen von Inada. Die Höhen um Teleschakoej wurden gleichfalls von der feindlichen Flotte beschossen.

## Die deutschen U-Boote an der amerikanischen Küste.

### Lahmlegung des Ozeanverkehrs.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Lugano, 11. Oktober.

Nach einer Londoner Meldung des „Secolo“ sei durch die Tätigkeit der deutschen U-Boote in den amerikanischen Gewässern der ganze Ozeanverkehr völlig lahmgelegt und fast die ganze Schifffahrt eingestellt. Man fürchtet in London die Eröffnung eines neuen ausgedehnten U-Boot-Krieges, wobei die neuen Handels-U-Boote vom Typ der „Deutschland“ und „Bremen“ den

Kriegs-U-Booten Benzin, Petroleum und Munition zuführen würden.

Von englischer Seite wird alles angeboten, um die Regierung der Vereinigten Staaten gegen Deutschland scharf zu machen. Allerdings setzen auch Misslichkeiten zwischen der Union und der Entente nicht ausgeschlossen. England verlangt die Internierung eines jeden Tauchsbootes auf Kriegsdauer. Die radikale Presse meint, wenn die U-Boot-Tätigkeit in den amerikanischen Gewässern fortdauere, so gefährde sie die Ausfuhr des Kriegsgüter sehr ernstlich.

### Fünf U-Boote an der Arbeit?

London, 10. Oktober. (KB.)

„Morningpost“ meldet aus Washington: Aus Erzählungen Geretteter geht hervor, dass mindestens zwei U-Boote an den Angriffen beteiligt waren. Einige schätzen die Zahl der U-Boote sogar auf fünf. Von den Passagieren der torpedierten Dampfer wurden bisher 218 Personen gerettet.

Gerüchten zufolge wurden die Bestandteile der U-Boote in Amerika hergestellt und an einer geheimen Basis für U-Boote zusammengesetzt.

### Verseuche einer Lösung des Rätsels.

Amsterdam, 11. Oktober. (KB.)

„Tijd“ will von deutscher Seite erfahren haben (?), dass das Auftreten der deutschen U-Boote auf dem Seewege nach amerikanischen Häfenplanen darauf zurückzuführen sei, dass man jetzt über unterseeische Vorratschiffe verfüge, die zu bestimmten Stunden an vorher vereinbarten Stellen mitten in der See die Kampf-U-Boote mit allem Nötigen versorgen.

### Sperrung der kanadischen Häfen.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“)

Rotterdam, 11. Oktober.

„Daily News“ wird aus Montreal gemeldet: Die kanadischen Häfen sind für neutrale Schiffe bis auf weiteres gesperrt worden.

Infolge der wachsenden Tauchbootgefahr lehnen die kanadischen Reeder die Ausfuhr von Frachtdampfern ab. Seit Samstag ist kein Dampfer aus den kanadischen Gewässern ausgelaufen.

## Herzchen.

Skizze von Gisela Katz (Prag).

(Nachdruck verboten)

Der Flur war halbdunkel und Boris Jegunow, der Adjutant, stiesß derb an das Mädchen. „Kling!“ Eine Haarnadel fiel zu Boden. Der Offizier bückte sich mechanisch; er hätte es in einem Sottier Salon nicht anders tun können. Das Mädchen lief mit einem kurzen Schrei davon.

Der Adjutant sah ihr wohlgefällig nach. „Merkwürdige amnütige Bewegungen!“ dachte er, während er die Türe des „Kasino“ aufstieß. „Wird wohl die vielberufene Nichte des Schenkwirts sein! Das halbe Regiment schwärmt ja von ihr!“

Er steckte die Nadel in die Tasche. Die Nichte sollte bei Tische aufwarten, da konnte er ihr das Ding zurückgeben und sich wegen der Karambolage entschuldigen. Man stand ja auf altem Heimatsboden, in der Dobrudscha und ehte in den Bauern die eigenen Brüder. Es mochte aber wohl ab und zu auch ein Rumäne mitunterlaufen.

„Wer sollte denn da draussen so zerlinenhalt!“ fragte der Hauptmann, als Boris sich heben ließ. „Es klang ja ganz lebensgefährlich!“

„Ach!“ Der Adjutant zuckte die Achseln. „Ich stehe im Flur mit einem Mädchen zusam-

men, sie lief mir gerade in den Weg, schrie und verlor diese Nadel hier!“ Er legte die Nadel auf den Tisch.

„Das Herzchen!“ lachte der Hauptmann. „Unsere neue Hebel! Sie steckt die Nadeln immer zu lose — prächtiges Haar übrigens! Beim Herumreichen der Speisen geht es dann immerfort. „Kling, kling!“ Na, seien Sie nur nicht zu freundlich mit ihr, Jegunow! Sie würden ihrem Burschen böß ins Gehege kommen!“

„Meinem Burschen!“ fragte der Adjutant erstaunt. „Wenn das Mädchen wirklich so hübsch ist, wie die anderen behaupten —“

„Mehr als das! Sie ist pikant, amnütig, kurz —“

Ein wahres Wunder! Wie verfallt sie dann gerade auf meinen Radko? Eine sonderbare Nation, die Weiber!“

Ja, das äßen Sie wohl! Die Kleine hat das halbe Regiment zu Füßen, Mannschaft und Unteroffiziere. Und sucht sich eben Ihren, nicht gerade mit Schönheit gesegneten Burschen heraus; haben Sie Worte, Jegunow? Ja, so! Sie waren eine Woche fort, kennen das „Herzchen“ noch gar nicht! Ich sage Ihnen, ein Rassemodell!“

Der Adjutant hatte die Nadel wieder aufgenommen und spielte zerstreut mit dem derben, plumpen Drahtknecht. Ein feiner Duft von Veilchen stieg von ihm auf. Die Kleine mochte das teure Parfüm auf nicht ganz einwandfreie Art von irgend einem Bojaren erhalten haben.

Die Suppe floss auf sich warten und als endlich erschien, hantierte, statt des neuerlich erwarteten „Herzens“, der schwarzbärtige Wirt am Schenktisch.

„Wo ist denn das Herzchen?“ fragte der jungste Leutnant, dem schon der Kopf schmerzte, so oft hatte er ihn nach rückwärts gedreht.

„Hat keine Zeit, Herr! Kommt später!“

„Stecken Sie das Liebespfand nur wieder ein Jegunow!“ neckte der Hauptmann. „Und sehen Sie nicht so enttäuscht drein; es fällt auf!“

Der Adjutant lachte gezwungen. Er hätte das „Herzchen“ gar zu gerne gesehen. Vielleicht, dass sich dann die fehlenden Glieder fanden zu der zerrissenen Kette seiner Erinnerungen an die Kosmane Herzen — und der Duft, dieser Duft! Boris zermarterte vergebens sein Gehirn. Nur unbestimmt, verschwommen schwebte ihm etwas vor, in welchem sich der Kosmane Herzen — so hatte man es auch genannt! Went! Und wo?

Jegunow löffelte zerstreut die Suppe aus und blieb, gegen seine Gewohnheit, schweigsam. Der Hauptmann, der nur ein Ja und Nein auf seine Fragen erzielte, wendete sich dem ergebigeren Nachbarn zur Rechten zu. Boris liess den Bart vorübergehen — „Er ist verliebt!“ spottete der Hauptmann — und grübelte, zersann sich den Kopf. Die losen Nadeln und das Parfüm — er hatte doch von einer Frau gewusst, einer Dame, der die Nadeln genau so floss lassen, wie



## Rapides Siegen der Versicherungsprämien.

London, 10. Oktober. (KB.)

„Daily Telegraph“ erklärt, dass die Versicherungsprämien zwischen Europa und den Vereinigten Staaten und die Versicherungen für die Fahrt von den Vereinigten Staaten nach dem Panama-Kanal, La Plata und dem Kap der guten Hoffnung um 20 Prozent erhöht wurden.

Als die Nachricht eintraf, dass an der amerikanischen Küste drei deutsche U-Boote an der Arbeit seien, gingen die Versicherungsprämien noch mehr in die Höhe.

## Versehung eines holländischen Dampfers.

Amsterdam, 10. Oktober. (KB.)

Einem hiesigen Blatt wird aus Rotterdam gemeldet, dass die Holland-Amerika-Linie jetzt von ihrem Bureau in Amerika von der Versenkung des Dampfers „Comersdij“ verständigt wurde. Das Blatt erklärt, dass nach gerissenen Nachrichten an die Direktoren aus New-York die ganze Besatzung des Dampfers gerettet und nach Newport gebracht wurde.

Der Dampfer war Sonntag abends drei Meilen von Nantacket torpediert worden. Der Wert des Dampfers wird auf zweieinhalb Millionen Gulden geschätzt.

## Die schwierige Lage Wilsons.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“.)

Rotterdam, 11. Oktober.

„Daily News“ wird aus New-York gemeldet, die Lage des Präsidenten Wilson sei die schwierigste seit seiner bisherigen Präsidentschaft. Wenn er entschiedene Massregeln treffe, würde ihm vorgeworfen, dass es nicht so weit gekommen wäre, wenn er es früher getan hätte; dann wäre die Würde Amerikas gewahrt geblieben.

Wenn er aber nichts tue, als neue Noten aussuchen, würde er die Stimmen Tausender Amerikaner verlieren, die für den Frieden wären, ihn aber nicht um einen so hohen Preis erkaufen wollen.

## Neue U-Boot-Beute.

Paris, 10. Oktober. (KB.)

Dem „Petit Journal“ zufolge wurde der französische Dreimaster „Fraternité“ torpediert. Der Dampfer „Rassende“ wurde

von zwei U-Booten angegriffen und beschossen, konnte jedoch entkommen.

Dem „Petit Parisien“ zufolge wurde der französische Dampfer „Bilave“ torpediert. Die Ueberlebenden sind in Loriet eingetroffen.

Ausserdem versenkten deutsche U-Boote den Dampfer „Ira“ und drei andere Dampfer sowie den englischen bewaffneten Dampfer „Verdun“ (285 Tonnen). Die Besatzung des „Verdun“ ist zum grössten Teile umgekommen.

Ferner wurde der Kohlendampfer „Cap Nazagan“ versenkt. Die Besatzung ist gerettet.

## Der Untergang der „Gallia“.

Paris, 10. Oktober. (KB.)

Die „Agence Havas“ meldet:

Die Liste der bei dem Schiffbruch der „Gallia“ geretteten Seuteute, die am Marineministerium angeschlagen ist, umfasst 328 Mann, wodurch die Zahl der Vermissten auf 12 beschränkt wird. Darunter befindet sich fast der ganze Stab, nur der zweite Offizier wurde gerettet.

Eine spätere Meldung besagt: Die am Marineministerium angeschlagene Zahl der Geretteten und Vermissten der „Gallia“, die zur gestern gemeldeten in Widerspruch steht, beschränkt sich offenbar nur auf die Besatzung des Schiffes, nicht aber auf den darauf befindlichen Truppentransport.

## Vom Hauptausschuss des deutschen Reichstages.

Berlin, 11. Oktober. (KB.)

Der Hauptausschuss des deutschen Reichstages ist erneut zusammengetreten. Die vertraulichen Verhandlungen fanden in Anwesenheit des Reichskanzlers und der Staatssekretäre Helfferich, Jagow, Capelle, Lisko und Roedern statt. Es sprachen Redner der Konservativen, der sozialdemokratischen Arbeitsgemeinschaft, Vertreter aller dem Hauptausschuss angehörenden Fraktionen und auch der Reichskanzler.

## Die Vorgänge in Griechenland

Ausbreitung der revolutionären Bewegung.

Paris, 10. Oktober. (KB.)

Der „Temps“ meldet:

Das Kavallerieregiment von Larissa, das sich der Salonikier Bewegung anschloss, reiste nach Saloniki ab.

## Ein russischer Konsul als Spion verhaftet.

Athen, 10. Oktober. (KB.)

Die Agence Havas meldet:

Der russische Konsul in Patras wurde wegen Spionage verhaftet und auf ein französisches Schiff gebracht. Der Metropolit in Saloniki, Aknalangeos, wurde gleichfalls wegen Spionage verhaftet.

## Das Streben nach Wahrheit in Frankreich.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“.)

Köln, 11. Oktober.

Die „Kölnische Zeitung“ meldet von der Schweizer Grenze:

Wie „Elclair“ mitteilt, hat nun auch die französische Liga für Menschenrechte Briand ersucht, die Zensurbehörden zu veranlassen, das Verbot der Veröffentlichung deutscher Heeresberichte aufzuheben.

## Ein neuer Kriegskredit in Frankreich.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“.)

Genf, 11. Oktober.

Im Heeresausschuss der französischen Kammer teilte Finanzminister Ribot mit, dass ein Kriegskredit von 12½ Milliarden Franken im Dezember von der Kammer gefordert werden wird.

## Zusammentritt des englischen Unterhauses.

London, 10. Oktober. (KB.)

(Rentiermeldung.) Das Unterhaus ist wieder zusammengetreten. Es zeigte sich keine Spur politischer Erregung. Die Sitzung verlief zwischenfalls.

Runciman teilte mit, welche Schritte die Regierung ergreifen wolle, um eine tatsächlich vollständige Kontrolle über die Weizenzufuhr zu sichern.

## Dänemark sperrt die Post nach Russland.

(Privat-Telegramm der „Kraukauer Zeitung“.)

Köln, 11. Oktober.

Die „Kölnische Zeitung“ meldet aus Kopenhagen:

jener Dorfschönen. Einer Dame freilich — von da an blieb alles im Dunkeln. Aber weshalb begünstigte das „Herzchen“ gerade seinen, des Adjutanten, eigenen Burschen! Sie hätte es doch viel besser haben können, die Kleine! Radko war plump, ein ungelinkter Bauer, und Boris schätzte ihn nur wegen seiner absoluten Zuverlässigkeit. Man konnte ihm die wertvollsten Papiere anvertrauen —

Der Adjutant fuhr so jäh in die Höhe, dass der Hauptmann ihn verdutzt anstarrte. Beschämt, mit einer undeutlich gemurmelten Entschuldigung, setzte sich Jegunow wieder. Geheime Papiere, das war's! Das Herzchen wollte er sich doch genauer ansehen! Ob er gleich mit dem Oberst sprach und ihm sagte — ja was denn? Es ging doch nicht an, das hübsche Mädchen zu verdächtigen, weil sie sich mit dem Adjutanten Burschen zu schaffen machte! Vielleicht gefiel er ihr wirklich.

Und weil sie ihre Nadeln lose steckte und ein Parfum gebrauchte, das — Auch jenes „Herzchen“ hatte nur Viehdenduft benutzt und ihre Nadeln nie benutzt können, jene — die Baronin Dimitrescu!

Boris blinnte arbeitete fieberhaft. Vor zwei Jahren war es gewesen und Bulgarien noch neutral. Aber man sprach schon viel von Mittun; an welcher Seite, schien niemand zweifelhaft. Demals verlebte er seinen Urlaub auf dem Gut eines Onkels. Viele Gäste, klangvolle Namen, schöne, umworbene Frauen. Aber die schönste von allen, der weibliche Phoenix, die Baronin

Dimitrescu lebte als Gast eines Nachbarn, eines schwerreichen Magnaten. Sie sollte Witwe sein und unermesslich reich. Die halbe Provinz lag ihr zu Füssen.

„Willst du auch hinüberfahren, Junge?“ lachte Jegunows Onkel. „Willst dir auch die Flügel verbrennen?“ Die gute Baronin ist sehr pikant und klug, gefährlich klug! Aber mir zu unsicher, zu sehr Aussenseiter, ich glaube einmal nicht an ihre Wissenschaft und an ihren Reichtum noch viel weniger. Man traut uns in Rumänien nicht über den Weg, Junge; und mag recht haben. Wir Bulgaren vergessen nicht so schnell. Und da schickt man so wissbegierige Weiberchen über die Grenze — sind alle jung und hübsch; und alle Witwen und reich. Ob auch die Baronin — na, willst du hinüberfahren, Junge?“

Boris war mitgefahren und sie hatten ihn der Baronin vorgestellt. Mit einem Dutzend anderer, sie hatte seinen Namen wohl kaum erfasst, „Herzchen“ wurde sie genannt. von ihren Wirten, von allen Frauen. Nur Herzchen: ihren Vornamen kannte niemand. Als Boris sich vor der Baronin verbeugte, schob sie die lockeren Haare aus der Stirne und „Kling!“ fiel eine Nadel zu Boden, just so, wie vorhin im Flur, und eine Welle süßen Viehdendufts stieg aus ihrem bleichschwarzen Haare aus, wie jetzt von dem plumpen Drathaknen in Jegunows Hand.

„Sie verlieren wieder einmal ihre Nadeln, Baronin!“ spöttelte damals der Onkel, Und die Baronin lachte. Es klang eigenentümlich ruhig.

„Nadeln und Anbeter! Ich kann die einen und die anderen nicht behalten!“

Dieses rauhe, stossweise Lachen klang Boris noch im Ohr, als ob es eben jetzt, als ob es hier im Zimmer ertönt wäre. Er hob den Kopf. Das war nicht Erinnerung mehr! Eben hatte das Mädchen wieder gelacht!

An den Schenktisch gelehnt, den Arm kokett in die Seite gestemmt, stand das „Herzchen“ neben dem Schenkwirt und lachte: „rauh und stossweise über die hastigen Worte, die er ihr zuflüsterte. Das Mädchen trug den kurzen Rock, die besetzte Bluse der Dobrudechabauerin. Und doch —

Jetzt hob sie die Hand, um das lockere Haar aus der Stirne zu schieben; eine ihrer plumpen Nadeln fiel klirrend zu Boden. „Nadeln und Anbeter!“ ging es Boris durch den Sinn. Gerade als ob die Zeit um volle zwei Jahre jünger geworden wäre und er sich wieder vor jener Baronin verbeugte, jenem ungeierigen Weibchen das jung und hübsch war wie sie alle, Witwe, reich wie sie alle, die Rumänien über die Grenze schickte.

Mit einem einzigen Sprung war der Adjutant am Schenktisch. Er fasste das Mädchen hart am Arm.

„Herr Oberst!“ sagte er mit vor Aufregung heiserer Stimme. „Diese Dame hier — die Baronin Dimitrescu — ist der Spionage dringend verdächtig!“

Die dänische Generalpostdirektion gibt bekannt, dass Postsendungen nach Russland zur Beförderung über Norwegen nicht mehr zugelassen werden.

## VI. österr. Klassenlotterie.

### V. Klasse, 2. Tag.

(Privat-Telegramm des „Kraukauer Zeitung“.)

Wien, 11. Oktober.

Es gewonnen: 20.000 Kronen Nr. 107.427; je 10.000 Kronen Nr. 5824, 91721; 5000 Kronen Nr. 72693.

## Gerichtssaal.

### Prozess gegen Uryga und Konsorten.

(3. Verhandlungstag.)

Den ganzen heutigen Verhandlungstag von 8 Uhr 30 Minuten vormittags bis 12 Uhr 30 Minuten nachmittags füllte die Einvernahme der Angeklagten Franz Szymakowski und Roman Pudek aus. Ersterer wird als Diarist, der zweite als Kancelleigehilfe der V a Abteilung des Krakauer Magistrates angeklagt, sich an dem Militärbefreiungsschwundeleien in militärischen durch Fälschung von Landsturmelegationsblättern und Einsehungelung von Evidenzblättern beteiligt zu haben. Beide Angeklagten befolgen mehr oder weniger dieselbe Taktik, indem sie die Schuld leugnen, manche bloss untergeordnete Tatumstände gestehen und bei jedem Schritt und Tritt in Widerspruch mit ihrem im Vorverfahren deponierten Aussagen verfallen, so dass sie der Verhandlungsleiter wie der Ankläger des öfteren an die früheren Aussagen verweisen müssen. Die Aussagen beider sind verworren und unklar, so dass es sehr schwer fällt, ein klares Bild über den ganzen Vorgang und die Manipulation mit den Landsturmelegationsblättern u. dgl. zu gewinnen. Auch die vielfach durch die Verteidiger gestellten Fragen *wahnten* kein Licht in die Sache bringen. Beide Angeklagten behaupten, keine Kenntnis von des Widerrechtlichkeit der ganzen Manipulation gehabt und im Sinne der Anordnungen ihres verstorbenen Chefs, des Obermagistrats Golinski, gehandelt zu haben. Beide gestehen jedoch, gelegentlich der Verrichtung der inkriminierten Manipulation gewisse Beträge erhalten zu haben, wobei sie sich aber keine Rechenschaft darüber gaben, wofür sie diese Beträge einheimsten.

Im Laufe der heutigen Verhandlung wurde gelegentlich die Einvernahme des Angeklagten Szymakowski auch der k. k. Oberpolizeikommissär Dr. Minasowicz als Sachverständiger zwecks Aufklärung darüber einvernommen, welchen Einfluss gefälschte Landsturmelegationsblätter oder gefälschte magistratsche Bestätigungen auf die Erlangung von Reisepässen nach dem Auslande haben könnten. Der Sachverständige erklärte, dass der Magistrat einem jeden, der es verlangte, auch solchen die für geeignet befunden wurden, ohne jede Schwierigkeit Legitimationen ausfolgte, die eine Klausel enthielten, dass keine militärischen Rücksichten der Reise im Wege stehen. Pässe für Reisen in den Grenzgebieten der Monarchie erhielt jeder Landsturmbefugte von der Polizeidirektion ohne Unterschied, ob er bei der Musterung für geeignet oder ungeeignet anerkannt wurde, wenn er bloss seine Personen-Bestätigungsdokumente vorlegte. Um Bewilligung für Reisen in das Ausland wurde bei der Polizeidirektion eingereicht, die Erlaubnis dazu erteilte jedoch die Statthalterei im Einvernehmen mit dem betreffenden Militärkommando. Bei der Polizeidirektion mussten die Dokumente erlegt und ein wichtiger Grund für die Reise angegeben werden, den die Polizeidirektion auf seine Richtigkeit genau zu prüfen hatte. Als solcher Grund gelten z. B. oftmals Gesundheitsrücksichten, die eine Kur in irgend einem ausländischen Kurorte nötig machte, was durch ein ärztliches Zeugnis bestätigt sein musste. Die Erlangung eines solchen Auslandspasses ist grundsätzlich auch für Landsturmpflichtige, die bei Musterungen für geeignet befunden wurden, zulässig. Auf Grund einer Bewilligung der Statthalterei folgte die Polizeidirektion den Reisepass aus. Auslandsreisepässe wurden in der Kriegszeit zirka 200 ausgestellt. Da Beklagter Szymakowski der deutschen Sprache

fast gar nicht mächtig ist, hatte der Gerichtsdolmetsch viel zu tun.

Um halb 1 Uhr wurde die Verhandlung auf morgen den 12. vertagt.

## Eingesendet.



## Lokalnachrichten.

**Auszeichnungen.** Seine k. u. k. Apostolische Majestät geruhete Allergnädigst anzubefehlen, dass die Allerhöchste belobende Anerkennung bekanntgegeben werde dem k. k. Landsturmoberleutnant Heinrich Frank und dem Oberleutnant a. D. Eugen R. v. Malachowski, ferner zu verleihen das Goldene Verdienstkreuz mit der Krone am Bande der Tapferkeitsmedaille den k. k. Landsturmoberleutnant Dr. Salomon Heumann, Dr. Ludwig Schellhammer und Dr. Josef Zak, alle fünf des k. u. k. Festungspatiles Nr. 7.

Die nächste Sitzung des Krakauer Stadtrates findet Mittwoch den 11. I. M. um 5 Uhr nachmittags im Sitzungssaal des Stadtrates mit nachstehender Tagesordnung statt: 1. Verzichtleistung des Stadtrates Dr. Bandrowski auf die Würde des Delegierten des Stadtrates zum Präsidium; 2. Erhöhung des Teuerungsbetrags für alle Beamten und Funktionäre des Magistrates; 3. a) Kredit im Betrage von 200.000 Kronen für den Bau und Adaptierung von neuen Schulhäusern für kleine Kinder in Krakau; b) Beitrag von 10.000 K für Erhaltungskosten von fünf neuen Schulhäusern in den angegliederten Bezirken; c) ein Pauschalbetrag von 40.000 Kronen für die Ernährung von Kindern der ärmsten Eltern in allen Schulhäusern; d) Subvention von 10.000 Kronen für Kindergärten und Fürsorge über Halbkolonien; 4. Bestätigung des Generalentwurfes eines Kollektors für die westlichen Bezirke in der Nordgrenze des Jordan-Parkes, der Michowiczgasse, Misyonarskagasse u. dgl.; 5. Wahl eines Kreisschulrat-Mitgliedes an Stelle des verstorbenen Stadtrates Dr. Domański; 6. Wahl von Delegierten des Stadtrates in die Verwaltung und für die Vollversammlung der Krankenkassa der Gewerbestellen in Podgórze.

**Erdpfeil für Krakau.** Die durch das städtische Verpflegungsbureau für Krakau eingekauften Erdpfeile für den nächsten Tagen in grösseren Mengen in der Stadt eintreffen und das Publikum wird in der Lage sein, sich für den Winter mit diesem unentbehrlichen Artikel zu mässigen Preisen zu versehen. Es liegt im eigenen sowie im Interesse der Allgemeinheit, den gegenwärtig, durch manche Lieferanten betriebenen Wucher nicht zu unterstützen und die von diesen verlangten, geradezu unerhörten Preise nicht zu bezahlen. — Auch Hauptkredit und in grösseren Mengen in den städtischen Geschäftslökalen und den Verkaufsständen zu mässigen Preisen erhältlich.

## Kleine Chronik.

Kaiser Wilhelm liess dem Präsidenten Wilson durch den Grafen Bernsdorff ein Schreiben überreichen, das die Antwort auf Wilsons persönlichen Schreiben über die Frage der amerikanischen Hilfe für die notleidende Bevölkerung Polens ist. Präsident Wilson erklärte, dass von Deutschland die vollständige Erfüllung seiner Amerika gegebenen Versprechungen gefordert

werden würde, da verlautet, dass Wilson wegen der Operationen der U-Boote in der Nähe der amerikanischen Küste beunruhigt sei. Ueber den Frieden wurde nicht gesprochen, aber der Präsident brachte die dieser Tage stattgefundenen U-Bootangriffe an der atlantischen Küste zur Sprache. Graf Bernsdorff erklärte Wilson, er habe keine Informationen aus Deutschland, sei aber sicher, dass gewisse Versprechungen, die bereits von seiner Regierung gemacht worden seien, eingehalten worden seien.

Stuttgart wurde am 9. d. abends zweimal von einem feindlichen Flieger heimgesucht. Er warf einige Bomben ab, durch welche aber weder Personen noch Gebäude getroffen wurden.

In Belgard fand anlässlich des Jahrestages der Eroberung durch k. u. k. und deutsche Truppen in Anwesenheit des Militärgouverneurs Generals der Infanterie Freiherrn von Rhemen, des Offizierskorps und von Mannschaftsdeputierten der k. u. k. und deutschen Truppen die feierliche Einweihung des Belgrader Militärfriedhofes durch Feldsuperior Klinowicz statt, in welchem derzeit 600 österreichische, ungarische und deutsche Helden ruhen, und des Denkmals, das aus einem mächtigen, weitsichtbaren Kreuz aus weissen Marmor besteht und die Inschrift trägt „Treu bis in den Tod. 1916.“

## Nach Schluss der Redaktion.

### Heutiger deutscher Bericht.

Berlin, 11. Oktober. (KB.)

Das Wolffsche Bureau meldet:

Grosses Hauptquartier, den 11. Oktober 1916.

#### Westlicher Kriegsschauplatz:

In einzelnen Abschnitten der Armeen des Generalfeldmarschalls Herzog Albrecht von Württemberg und an der Aislerfront der Heeresgruppe Kronprinz Rupprecht entfalteten die Engländer wieder lebhafteste Patrouillentätigkeit.

An der Schlachtfrent nördlich der Somme folgten dem starken, weit über die Aene nach Norden übergreifenden feindlichen Feuer abends und nachts zahlreiche Teilangriffe, die aus der Linie Morval-Bouchavesnes besonders kräftig mehrfach wiederholt wurden. Hier hat sich stätigstlich von Salloy der Gegner auf schmaler Front in unserer ersten Linie festgesetzt, während er im übrigen durch Feuer oder im Nahkampf abgeschlagen wurde. Nördlich von Thiepval ist der Kampf um einen kleinen Stützpunkt noch nicht abgeschlossen.

Südlich der Somme gelang es den Franzosen nach dem mehrere Tage andauernden Vorverräftungsfeuer in den am Vermandevillers vorspringenden Bogen unserer Stellung einzudringen und unsere Truppen auf die vorbereitete, den Bogen abschneidende Linie zurückzudrücken. In der aufgegebenen Stellung liegen die Hüfe Geuxmont und Barent.

Unsere Flieger schossen vier Flugzeuge hinter der feindlichen, vier hinter unserer Linie ab.

#### Front des deutschen Kronprinzen:

Bei Frumay (südöstlich von Reims) sties eine deutsche Erkundungsabteilung bis in den dritten französischen Graben vor und machte Gefangene. Die bereits in den letzten Tagen erhöhte Feuerstärke im Mansgebiet nahm besonders östlich des Flusses zeitweise noch zu. Abends kam es zu kurzen Handgranatenkämpfen im Abschnitt Thieumont-Fléury.

Östlich von Fleury wurde ein französischer Vorstoss abgewiesen.

Der gesamte Reinertrag der „Kraukauer Zeitung“ fliesst Kriegsfürsorgewecken zu.



## Theater und Kunst.

Kammersänger Erik Schmedes, der Helden tenor der Wiener Hofoper, wird am 22. Oktober im hiesigen Sokolalsaal als Konzertsänger auftreten und ausser den bedeutendsten Wagner-Arien auch die deutsche Volkslieder zum Vortrag bringen, deren meisterhafte Interpretation durch Schmedes ihnen Aufnahme in das internationale Repertoire verschafft habe. Die dänischen Volkslieder gewinnen noch dadurch an Anziehungskraft, dass Schmedes sie in dänischer Mundart zum Vortrag bringt. Der Vorverkauf, der in der Buchhandlung S. A. Krzyzanowski, Ringplatz, A-B, stattfindet, wird sich um so reger gestalten, als das „Kraakauer Konzertbureau“, das im Laufe der Saison noch einige erstklassige Konzerte veranstalten wird, 20% seines Reingewinnes wohltätigen Zwecken widmet.

Professor Sigmund Schwarzenstein, der hervorragende Krakauer Violinvirtuose, wird auf seiner Wohltätigkeitstournee am 14. d. M. zum drittenmale in Mährisch-Ostauva vor das Publikum treten. Am 15. d. M. spielt der Künstler in Neu-Sandez. Im Laufe des Oktobers wird Prof. Schwarzenstein noch in folgenden Städten auftreten: Sappasch, Teschen, Blätz, Toppau, Jägerdorf, Mährisch-Schönberg, Olmütz, Prossnitz, Brünn. Die Begleitung hat wieder der bekannte Orchester- und Konzert-Dirigent Doktor Hans Pless übernommen.

Deutsche Kunstwerke in Siebenbürgen. Die Siebenbürgischen Städte Hermannstadt, Mühlabach, Kronstadt, die nun auch im Bereich der Kringsproben liegen, bergen noch bedeutenswerte Denkmäler, die den ausgesprochenen Charakter der deutschen Schule haben. Privatdozent Dr. Berthold Daun ist in seinem Buche: „Veit Stoss und seine Schule in Deutschland, Polen, Ungarn und Siebenbürgen, dessen zweite Auflage eben erscheint, auf diese Siebenbürgischen Stein- und Schnitzwerke näher eingegangen und hat eine Reihe neuer Ergebnisse für die Erforschung der deutschen mittelalterlichen Kunst erbracht. Die Schule keines geringeren als des berühmten Nürnberger und Krakauer Bildschnitzers Veit Stoss hatte zu Anfang des 16. Jahrhunderts in Siebenbürgen festen Fuss gefasst. Polnische deutsche Einflüsse reichten um die Wende des 15. und 16. Jahrhunderts bis nach Schlesien und Siebenbürgen, das seit König Stefan I. von Ungarn mit diesem Reiche vereinigt war und wozu schon im 12. Jahrhundert sich viele Deutsche, namentlich aus dem Harz und Thüringen, angesiedelt hatten. Wie die reichen Polensöhne, so kam auch aus Siebenbürgen die vornehme Jugend, um Krakauer Universität zu beziehen, die besonders am Ende des 15. und zu Anfang des 16. Jahrhunderts blühte. Durch solchen

geistigen Verkehr kam auch ein Austausch künstlerischer Erzeugnisse zwischen diesen Ländern zustande. Siebenbürgische Gesellen zogen ebenfalls nach Krakau, um in den dortigen berühmten Schnitzschulen ihre Ausbildung zu erhalten. Die Werkstatt des Veit Stoss, der im Jahre 1496 von Krakau nach Nürnberg übersiedelte, bildete in der polnischen Königstadt den Mittelpunkt der künstlerischen Interessen. Auch nach Fortgang des Veit Stoss blieb Krakau noch der Hauptsitz der Kunsttätigkeit dieser Gegend, und von Krakau aus wurden Kunstwaren der Malerei, Schnitzerei und Goldschmiedekunst exportiert. Die Hingelisten geben uns von dem beständigen Hin- und Herbewandern der Kunsthandwerker Kunde. Aus der Umgegend von Klausenburg kamen Goldschmiede und Schnitzer nach Krakau. Aus dieser Gegend, aus dem Orte Harow, der zwischen Hermannstadt, Medias und Sissburg liegt, kam auch Veit Stoss' Bruder Mathias, der Schwab genannt wurde und Goldschmied war, nach Krakau. Nach Siebenbürgen schickte auch Veit Stoss der seiner aus seiner ersten Ehe mit Barbara entporenen Söhne. Martin Stoss wird 1534 und 1535 als Bürger zu Medias genannt. Veit Stoss' Sohn Johann, der Maler war, starb im Jahre 1530 zu Sissburg. Ein dritter Sohn Veits, namens Hans, trat im Jahre 1535 als Bürger zu Bergass auf. So verbreitete sich auch nach Siebenbürgen die allerwärts Wurzel schlagende Stoss-Schule. Allerdings erwies sich der Stoss als falsch, in Siebenbürgen Schnitzwerke des alten Veit Stoss selber zu besitzen. Das hauptsächlichste Werk deutscher Holzschnitzerei und das bedeutendste Wahrzeichen deutschen Kunstlebens nicht nur innerhalb der städtischen Siedelung im Karpathenlande, sondern in Ungarn ist der grosse Altar in der evangelischen Stadtpfarrkirche zu Mühlabach. Die stilkritische Untersuchung hat ergeben, dass der Altar keineswegs von Veit Stoss gefertigt und dass die Datierung desselben in der Zeit von 1490 bis 1496 falsch ist. Vielmehr ist nachgewiesen, dass der Mühlabacher Altar, dessen Schnitz die Madonna als Hauptbestandteil des Stammes Christi, der aus der Brust des stehenden Christus hervorwächst und auf seinen Zweigen die Brustbilder der zwölf Könige aus dem Hause Davids trägt, um 1520 anzusetzen und von Meister Paul von Leutschau geschnitten ist. Als weiteres glänzendes Denkmal deutscher Plastik in Siebenbürgen sind ferner die Figuren Johannes des Evangelisten und des Täufers im Altarschrein der evangelischen Kirche zu Radeln zu nennen. Auch die Zuweisung dieser beachtenswerten Figuren an den alten Veit Stoss hat sich als falsch erwiesen. Wohl handelt es sich auch hier um zwei recht interessante Schnitzfiguren des Stoss-Schuls; allein Veit Stoss selbst hat mit ihnen nichts zu schaffen.

## Vor einem Jahre.

12. Oktober. Die Lage in Ostgalizien ist unverändert. — Südlich von Burkanow und am Korminbache unternahm der Feind erfolgreiche Vorstöße. — Auf der Westfront von Dünaburg wurden die feindlichen Stellungen westlich von Illux erstürmt. — In Serbien macht unsere Vorwärtsbewegung auf der ganzen Front gute Fortschritte. Alle Höhen im Umkreis von Belgrad, die die Stromübergänge auf Feldgeschützern beherrschen, sind in dem Besitz der Verbündeten. — Die Deutschen eroberten Semendria und drängten den Feind auf Pozarevac zurück. — Bei Kistendi fand das erste Zusammentreffen bulgarischer und serbischer Truppen statt, wobei die letzteren zurückgelegt wurden. — An der Tiroler und an der küstländischen Front keine Ereignisse von Bedeutung. — Nördlich von Arras, südwestlich von Loos, nordwestlich von Souchez bis östlich von Neuville und in der Champagne scheiterten feindliche Angriffe.

## FINANZ und HANDEL.

Requisition der Spagatvorräte. Die „Wiener Zeitung“ enthält eine sofort in Kraft tretende Ministerialverordnung betreffend die Inanspruchnahme und Ablieferung von Handbindfaden (Spagat) für Kriegszwecke. Sämtliche Besitzer und Verwahrer von Spagat in der Stärke von 1 bis 2 Millimeter — mit Ausnahme der privaten Haushaltungen — sind verpflichtet ihre Vorräte, insofern sie das Gewicht von 1 Kilogramm überschreiten, spätestens am 2. Oktober 1916 abzuliefern. Gewerbetreibende, die Handbindfaden in ihrem Betriebe zur Erzeugung anderer Artikel verarbeiten, können die Hälfte ihrer Vorräte zurückbehalten. In besonders bedürftigkeitswürdigen Fällen kann das Handelsministerium auf begründetes, unmittelbar bei diesem Ministerium einzubringendes Ansuchen die Befreiung von der Ablieferung erteilen. Die Vergütung für Handbindfaden wird für die Erzeuger mit K 850 und für alle übrigen mit K 950 für ein Kilogramm festgesetzt. Die Anweisung der Vergütungsbeträge erfolgt durch die Intendanten des zuständigen Militärkommandos im Wege der Postsparkassen.

Zahlungsverbot gegen Italien, Portugal und Rumänien. Eine Verordnung des Gesamtministeriums vom 9. Oktober 1916 bestimmt: Die Bestimmungen der Verordnung des Gesamtministeriums vom 22. Oktober 1914 über die Erlassung eines Zahlungsverbotes gegen Grossbritannien und Frankreich finden gegenüber Italienischen, portugiesischen und rumänischen Staatsangehörigen sowie gegenüber Personen, die in Italien, Portugal oder Rumänien oder deren Kolonien und Besitzungen ihren Wohnsitz (Sitz) haben, mit

## Der Advokatenbauer.

Roman von Dietrich Theden.

(8. Fortsetzung.) (Sachdruck verboten.)

„Vierzig — reichlich genug. Uebermorgen zu rück — mit Dank, Herr Nachbar.“

Dem Nachbar von Zeit zu Zeit gerecht zu werden, hatte er sich immer angelegen sein lassen, und der Krämer war der mehr oder weniger rechtwillige Helfer, wenn sonst alle Mittel und Wege erschöpft waren.

„Jetzt“, quitierte Olekopp, beförderte den Brief zur Post und schlenderte beruhigt nach St. Pauli. Der Abend fand ihn in einem kleinen Restaurant, das Eingeweihten als Spielhölle bekannt war. Er setzte und gewann mit unerbörtem Glück und hatte, als er nach Mitternacht schwindelnden Kopfes nach Hause eilte, die von dem Krämer entlehnte Summe mehr als verzinsungsfähig.

### Zweites Kapitel.

Der Olekopp'sche Bauernhof war einer der grössten und ertragsfähigsten Reichtümer und der Besitzer unter den Bauern der Ortschaft einer der reichsten. Die Gemeinde lag in der Mitte zwischen Neumünster und Flin, an der Bahnlinie Neumünster-Neustadt, und hatte im letzten Jahrzehnt einen solchen Aufschwung genommen, dass die Zahl der Einwohner auf über zweitausend angewachsen war. Die Bauernrufer waren freilich um etwas vermindert worden, aber auf dessen Ländereien unmittelbar an der Bahnhofstation waren umfangreiche

industrielle Unternehmungen aus dem Boden gewachsen.

Die Holzhandlung von Martin Blank und Sohn, eine an deren Terrain sich anschliessende, grosse Farbenfabrik und eine weitere nach dem Dorf zu gelegene, an Ausdehnung stetig gewinnende Teppich- und Gardinenwirkerei, beschäftigten zusammen an vierhundert Arbeiter, die, soweit sie nicht als Heimeisne im Dorfe selbst wohnten, in schmalen, wenn auch einfachen Häusern, an der vom Bahnhof ins Dorf führenden Strasse untergebracht waren.

Das gesamte Dorf lag von der Bahnhofstation eine Viertelstunde entfernt, und die grossen Bauernhöfe verteilten sich um das Dorf herum, die entferntesten fast eine Stunde weit ablegen; so der Puckhof, die Hofe von Olnekoppel und der Netelseehof; in knapp halbstündiger Entfernung der Braune Hirsch, der Neue Jäger und der GrüneSod, letzterer das Besitztum Hans Olekops.

Woher der Olekopp'sche Hof den Namen hatte, war strittig, und die gangbare Erklärung der Dorchronik, die die Bezeichnung einfach auf einen zu dem Hofe gehörigen Teich zurückführte, der durch grünes Wasser angeblich eine Eigenart besitzen sollte, war nicht allgemein beachtet. Wahrscheinlicher kam eine zweite Auffassung, die auf die Zeit der Gründung des Hofes zurückging. Das fruchtbare Ackerterrain war ehemals Waldland gewesen, und dicht neben einem noch heute vorhandenen, von dem ersten Olekopp angelegten Brunnenn hatte das primitive Wohnhaus des

Bauern gestanden, der sich durch Ausroden des Waldes nach und nach eine grosse Ackerfläche geschaffen hatte. Der erste im Waldgraben gezogene Brunnenn, der Sod in Grün, oder kurz: „die grüne Sod“ — die Bezeichnung mochte auf den Hof übertragen worden sein und die ursprünglichen Zustände überdauert haben.

Im „Grünen“ lag der alte Brunnenn im Sommer auch heute noch, wenn er auch nicht mehr benützt, sondern nur pietätvoll erhalten wurde — mitten in dem grossen Garten des Hofes, von Kirsch-, Pflaumen-, Apfel- und Birnbäumen rings umgeben. Seine Feldsteinwände hatten der Zeit sehr widerstanden und das Wasser blinnte dunkelbraun aus der Tiefe herauf; nur das ehemalige Brunnennhaus mit Wände und Kette war verschwunden und hatte einem zweckwidrigen und unschönen Geländer Platz gemacht.

Hatte aber der alte Brunnenn an malerischer Wirkung verloren, so zog dafür der Hof, dem er den poetischen Namen verliebt hatte, mit seinen Baulichkeiten und dem gepflegten Garten das Auge des Kenners um so mehr an.

Die Bauart des Wohnhauses wich von der üblichen wenig ab, höchstens dass an Stelle der Fachwerkmauern massive Steinwände, die sogenannte Brandmauern, getreten waren. Im Uebrigen war der Typus der gleiche und nur die Wirkung eine hervorstechende, weil kein Schaden, keine Abnutzung, keine Unsauberkeit den Eindruck störte.

(Fortsetzung folgt.)

der Aenderung Anwendung, dass das Zahlungsverbot auch gegen jeden Erwerber ohne Rücksicht auf seinen Wohnsitz (Sitz) gilt, wenn er den Anspruch nach dem Beginne der Wirksamkeit dieser Verordnung erworben hat. Zahlungen, die zur Erlangung oder Aufrechterhaltung von Patenten, Muster- oder Markenrechten in den bezeichneten Gebieten notwendig sind, werden bis auf weiteres zugelassen. Die unter österreichisch-ungarischer oder deutscher Verwaltung stehenden Gebiete Russlands sind bei Anwendung dieser Verordnung wie das Inland zu behandeln.

Eine neue englische Industrieförderungsbank nach deutschem Vorbild. Die Londoner Kommission, die vom Präsidenten des Handelsamtes eingesetzt wurde, um über Erleichterungen des Handels nach dem Kriege zu beraten, schlägt in ihrem Berichte vor, eine privilegierte Reichshandelsbank zu gründen, die als Vermittlerin mit den Banken in den Kolonien und den englischen Banken im Auslande wirken sollte. Das Kapital soll 10 Millionen Pfund Sterling betragen. Der Zweck ist nach deutschem Vorbild die britische Industrie zu fördern.

Vorsehung der russischen Kriegaanleihe. Die „Frankfurter Zeitung“ meldet aus Petersburg: Laut Mitteilung des Finanzministeriums wurde

die russische Kriegaanleihe von drei Milliarden verlagert.

Sechs Milliarden neue russische Staatsanleihen. Wie die Petersburger Telegraphenagentur meldet, wird gemäss einer Veröffentlichung des russischen Finanzministeriums am 1. Jänner 1917 die russische Staatsanleihe gegenüber 1916 einem Mehrbetrag von 6.344.206.094 Rubel aufweisen, worin also während dieser Zeit im Auslande untergebrachten kurzfristigen Schatzscheine inbegriffen seien.

## Spielplan des Städtischen Volks-Theaters

von 11. bis 15. Oktober.

Beginn der Vorstellungen halb 8 Uhr abends.

Heute Mittwoch, den 11.: „Die Csardasfürstin“.

Donnerstag, den 12.: „Ludwig XI.“, historisches Schauspiel in 5 Aufzügen von Delavigne.

Freitag, den 13.: „Die Csardasfürstin“.

Samstag, den 14., um 3 Uhr nachmittags für die Schulschüler „Kabale und Liebe“, Ernstige Preise; abends: „Die Csardasfürstin“.

Sonntag, den 15., um 3 Uhr nachmittags: „Die Spiritisten“; abends: „Ludwig XI.“.

## Kinoschau.

„NOWOSCH“, Starowisna 21. — Programm vom 6. bis 11. Oktober:

Der Mann, den das Schicksal sandte. Interessantes Krimi abends in vier Akten. — Schmetterlingsflug, Natur. — Am schönen Rhein. — Heutige Kriegaanleihen.

„WANDA“, Ul. sw. Getrudy 5. — Programm vom 9. bis 12. Oktober:

Kriegaanleihe. — Fabrikation der Schweizerkäs. — Aufführende Büchlerkassette. Komisch. — Und wie kein Kreuz und Lohse hat Drama in vier Akten.

„PROMIEN“, Podwale 6. Programm vom 6. Oktober bis inkl. 12. Oktober:

Kriegaanleihen. — Sumpf. Drama in drei Akten. — Florian. I. Ant. Nordsee-Lustspiel.

„UCIESHA“, Ul. Starowisna 14. Programm vom 6. Oktober bis inkl. 12. Oktober:

Kriegaanleihen. — Der Thug (im Dienste der Todessünde). Drama in vier Teilen. — Bergwanderungen in Lappland. Natur.

„ZACHETA“, Ringplatz im Hawelska-Haus. Programm vom 6. Oktober bis inkl. 12. Oktober:

Griffin X. Grosses Zirkusdrama in vier Teilen. — Verfluchte Wissenschaft. Lustspiel in drei Akten.

## A. HERZMANSKY

WIEN VII.

Mariahilferstr. 26, Stiflgasse 1, 3, 5, 7.

Für  
den  
Herbst!

Grosse geschmackvolle Auswahl in Seldentstoffen, Samt, Filzsch, Wollestoffen, Waschkleiderstoffen, Bländern, Aufputz, Stickerien, Spitzen.

Neueste Modelle fertiger Damenkleider, Blusen, Jacken, Mäntel, Hauskleider, Unterröcke.

## TECHNISCHES BÜRO F. LORD

KRAKAU, LUBICZGASSE Nr. 1.

TELEFON 230.

Lager von technischen und elektrischen Bedarfsartikeln.

Dampfmaschinen, Benzin-, Rohöl- und Gasmotoren, Mühlenmaschinen, Walzen, Seidengewebe etc. Pumpen aller Systeme, Maschinen- und Zylinder-Öle, Trowelfelle, Leder- und Kammolbarten, Gummi- und Anzeigebildungen, wasserdichte Wagendecken, Dynamos und Elektromotoren, Glühbirnen etc. — Preislisten gratis und franko. 100

## Dampfmaschine 150 bis 200 PS.

Fabrikat Blansko'er Maschinen-Fabrik A.-G.

vertikal, Compound m. Kondens., st. 2 Sellaufvorlagen, universell abzugeben. Zuschriften erheben unter: J. H. 234431 an die Annoncen-Expedition M. Dukes Nachf., A.-G., Wien 11.

## Feldkinozug

Fuhrpark das k. u. k. Festungs-Vorplatzmagazins (Eingang durch die Bosackgasse, Frankwaylinie 5)

Beginn der Vorstellungen an Wochentagen: ab 6 Uhr, an Sonn- u. Feiertagen: ab 3 Uhr. Ende der Vorstellungen: 10 Uhr 30 Minuten.

Dreimal wöchentlich  
Programmwechsel

Kriegs- und Naturaufnahmen, Dramen, Lustspiel- u. Possenspieler.

Preise der Plätze: 20 Heller bis 1 Krone.

Militärmusik.

## Schönes möbliertes Zimmer

für zwei Personen sofort zu mieten gesucht. Plantenbahn (zwischen Wawel und Florianer) bevorzugt. Näheres bei der „Krakauer Zeitung“, Dunajewskigasse 5.

## Klavier

zu mieten gesucht. Offerte mit Preis an die Exp. der „K. Z.“ unter „Klavier“.

## Damenhüte

empfehle zu billigen Preisen Franziska Sachor Krakau, Stradom 27, II. Stock.

## Edle Stute

hoch gewachsen, braun, zu verkaufen. Auskunft: Balice, 200.

## Farbbänder

reichhaltiges Lager. Erstklass. Schreibmaschinen. H. L. AMEISEN Krakau, Krakowierka Nr. 50.

## Englische Stunden Miss Vickery

Krakerowka 8, II. Stock.

Ich beehre mich dem Publikum mitzuteilen, dass vom 1. Oktober an die Damenkonfektionswerkstätte

## Helene Löffelholz

in die Grodzkagasse Nr. 26, II. Stock, übersiedelt ist.

Wasser-Wandel und Waschkessel in erstklassiger Ausführung, prompte Lieferung.

FR. BOLLINGER

Eiskastenfabr., Wien VII., Burgg. 23, Tel. 33572. X., Quallenstr. 155, Tel. 50105.

## Die „Krakauer Zeitung“

erscheint

täglich 6 Uhr abends

- Die „Krakauer Zeitung“ bringt die neuesten Kriegsberichte.
- Die „Krakauer Zeitung“ enthält alle amtlichen Kundmachungen.
- Die „Krakauer Zeitung“ berichtet über alle wichtigen Ereignisse im In- und Auslande.
- Die „Krakauer Zeitung“ wird überall gelesen und Ankündigungen sind daher von grösstem Erfolg begleitet.

## Bezugsbedingungen:

Einzelpreis . . . . . 10 Heller  
Monatlich in Krakau ins Haus gestellt . . . K 2'40  
„ per Post nach auswärts . . . „ 3'—

Die „Krakauer Zeitung“ ist in allen Trafiken und Zeitungsvertriebsstellen erhältlich.

Alle Zuschriften sind zu adressieren:

„Krakauer Zeitung“, Krakau 1, Abt. für Militär.

## Rassereiner Airedale-Terrier

Rüde im ersten Felde, mit erstklassigem Pedigree zu verkaufen.

Auskunft bei der „Krakauer Zeitung“, Dunajewskigasse 5.

## Taschenwärmeöfchen

zirka 5000 Stück nebst Ersatzgelühtstoffpatronen sind besonderer Verhältnisse halber preiswert zu verkaufen. Postfach 10, Bodenbach a/Elbe. 787